



# Amtliche Bekanntmachungen **ZELL A.H.**

Verantwortlich: Bürgermeister Günter Pfundstein

**Freitag, 16. Juli 2021**

*Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,*



die Nachfrage nach Schnelltests geht weiter stark zurück. Deshalb wird nun auch das kommunale Testzentrum der Verwaltungsgemeinschaft in Biberach schließen. Die noch aktiven Teststellen sind auf der Titelseite des Amtsblattes zu finden. Inwieweit nach den Sommerferien die Schnelltestangebote wieder ausgeweitet werden müssen, hängt u.a. von der Entwicklung der Infektionszahlen ab. Das Land als Verordnungsgeber wird dazu kurzfristig Regelungen treffen. In gewohnter Weise werden wir darauf vor Ort wieder eine schnelle Lösung finden müssen.

Bald ist es wieder so weit. Die Sommerferien sind schon in Sicht. Viele zieht es in die Ferne und mindestens genauso viele werden die schulfreie Zeit zuhause in der Region verbringen. Unser Zelli-Ferienprogramm ist auch dieses Jahr bis zum 20. Juli wieder online buchbar ([www.zell.de/Aktuelles/Zelli-Kinderferienprogramm](http://www.zell.de/Aktuelles/Zelli-Kinderferienprogramm)). Es warten abwechslungsreiche Freizeitbeschäftigungen auf interessierte Kinder und Jugendliche. Für jede und jeden ist etwas dabei. Herzlichen Dank an die vielen Vereine und ehrenamtlich Engagierten. Ohne sie wäre dieses Ferienprogramm nicht zu stemmen. Ganz bequem kann der gewünschte Termin online gebucht werden. Bei einer Überbuchung erfolgt die Auswahl durch einen Zufallsgenerator. Auf einer Warteliste rücken die Teilnehmer automatisch nach.

Ich wünsche Ihnen bei der Planung des diesjährigen Urlaubes eine gute Entscheidung. In jedem Fall gibt es auch für die Daheimgebliebenen viele interessante Dinge zu entdecken. Wir leben bekanntlich an einem Ort, an dem andere Urlaub machen.

Auch wenn ein Tapetenwechsel stets neue Impulse bringt. Zuhause gibt es viele schöne Plätze und Einrichtungen, die sich auf Ihren Besuch sehr freuen.

Das Land startet gerade einen Aufruf, sich doch unbedingt gegen COVID-19 impfen zu lassen. Über 40 Prozent der Bevölkerung in Baden-Württemberg ist vollständig geimpft und nahezu 60 Prozent haben mindestens eine erste Impfung erhalten. Viele, die noch unentschlossen oder abwartend sind, sollen gezielt über eine neue Informationskampagne von einer Impfung überzeugt werden.

Das Land schreibt: „Das Impfen ist eine gesamtgesellschaftliche Aufgabe, die wir nur gemeinsam voranbringen können. Ganz nach dem Motto: Dranbleiben, Baden-Württemberg!“. Vergessen wir in diesem Zusammenhang nicht die Genesenen, die auf natürliche Weise Antikörper gebildet haben. Sie sollten sich in jedem Fall von ihrem Arzt beraten lassen, ob und ggf. wann eine Impfung sinnvoll ist.

Ich wünsche Ihnen einen guten Start in die neue Woche.

Herzlichst Ihr

**Günter Pfundstein**  
Bürgermeister

# Aus dem Rathaus

## Öffentliche Sitzung des Gemeinderats

Am **Montag, den 19.07.2021, um 18.30 Uhr** findet in Zell am Harmersbach, Kulturzentrum »Obere Fabrik«, großer Saal, eine öffentliche Sitzung des Gemeinderats statt.

Hierzu ist die Einwohnerschaft herzlich eingeladen.

### Tagesordnung:

1. Bürgerfrageviertelstunde
  - 1.1 Bekanntgabe nichtöffentlicher Beschlüsse
2. Ausbau der Breitband-Infrastruktur in Zell a. H.
3. Beschluss zur Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungsplan »Gewerbegebiet Keramikareal II« mit Örtlichen Bauvorschriften
4. 2. Änderung des Bebauungsplanes „Ziegelfeld III“ im beschleunigten Verfahren nach § 13a Baugesetzbuch (BauGB)
5. Feststellung der Eröffnungsbilanz für den Eigenbetrieb Wasserversorgung
6. Feststellung des Jahresabschlusses des Eigenbetriebes Wasserversorgung der Stadt Zell am Harmersbach zum 31.12.2020
7. Haushaltsplan 2021: Zwischenbericht über den Vollzug zum Stand 23.06.2021
8. Erweiterung und Sanierung Rathaus Zell a. H., Auftragsvergabe für die Gewerke Trennwanarbeiten, Vorgehängte hinterlüftete Fassaden und Gerüstarbeiten
9. Sanierung TW-Hochbehälter »Hochfirst«/Gemarkung Zell/Unterharmersbach, Auftragsvergabe für folgende Gewerke:
  1. Hydraulische Ausrüstung
  2. Mineralische Beschichtung
  3. Schlosserarbeiten
  4. Tiefbauarbeiten
  5. EMSR-Technik (Elektrotechnische Ausrüstung)
10. Sicherung der Musikschule Offenburg/Ortenau gegenüber den wirtschaftlichen Auswirkungen der Corona-Pandemie
11. Bekanntgaben und Verschiedenes

Bürgermeisteramt, Hauptamt

## Abschlagszahlung 02/2021

### Wasser/Abwasser für die Zeit von April bis Juni 2021; fällig am 20.07.2021.

Hiermit möchten wir alle Gebührensschuldner, welche der Stadtkasse Zell am Harmersbach keine Einzugsermächtigung für die Abschläge Wasser/Abwasser erteilt haben, **auf die zweite Abschlagszahlung für Wasser/Abwasser (Zeitraum April bis Juni), die am 20.07.2021 fällig wird, hinweisen.**

Die Höhe der Abschlagszahlung 2021 ist aus der im Januar zugestellten Endabrechnung für das Jahr 2020 ersichtlich.

Bitte geben Sie bei der Überweisung das Buchungszeichen an.

### Bankverbindungen der Stadtkasse Zell am Harmersbach:

Sparkasse Haslach-Zell IBAN: DE48 6645 1548 0026 0000 76  
BIC:SOLADES1HAL

Volksbank Lahr IBAN: DE44 6829 0000 0030 0446 06  
BIC:GENODE61LAH

## Hallensperrung der Ritter-von-Buß-Halle im Juli/August 2021

Donnerstag, 22.07.2021

Abschlussfeier Schule Zell

Mo., 16.08. – Fr., 27.08.2021

Reinigungsarbeiten

Stadtverwaltung Zell am Harmersbach



Mitteilungen der Ortsverwaltung UNTERENTERSBACH

## Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrats Unterentersbach

Am **Mittwoch, den 21.07.2021, um 19.00 Uhr** findet in Zell am Harmersbach, Dorfgemeinschaftshaus Unterentersbach, großer Saal, eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrats Unterentersbach statt.

Hierzu ist die Einwohnerschaft herzlich eingeladen.

### Tagesordnung:

1. Bürgerfrageviertelstunde
2. Informationen aus vergangenen Beschlüssen
3. Ergebnisse der Verkehrsschau vom 11.05.2021
4. Neue Schaukel für den Spielplatz Friedenstraße
5. Gehrmatt – mögliche Änderung Zaunanlage am See
6. Bekanntgaben und Verschiedenes

Ortsverwaltung Unterentersbach

- ANZEIGE -

Immer samstags, von 7.00 bis 12.00 Uhr

## Zeller Städtle-Markt

... der neue kommunikative Treffpunkt im Harmersbachtal!

**Wichtiger Hinweis: Bitte beachten Sie, dass der Verkauf erst um 7.00 Uhr beginnt und geben Sie vorher den Marktbesuchern die Möglichkeit Ihren Stand aufzubauen!**

### Am Samstag sind wir vertreten:

Franz Bischler, Gengenbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Markus Bischler, Gengenbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Die Blumenscheune, Blütenzauber, Karlsruhe,	Pflanzen, Blumen, Obst, Gemüse
Elisabeth Börsig, Zell a. H.,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Ulrike Brucker-Heitzmann, Fischerbach,	Landwirtschaftliche Erzeugnisse
Metzgerei Damm, Zell a. H., Wurststand, Grillwürste, gekochte Fleischspezialitäten im Glas	Obst und Gemüse
Stephan Deuchler, Kehl,	Pflanzen, Setzlinge
Gärtnerei Frank, Steinach,	Obst u. Gemüse aus ökol. Anbau, vegane Frühlingssrollen
Friedrich Greth, Urloffen,	Obsterzeugnisse
Kilian Herp, Ortenberg,	Eigene Metzgereierzeugnisse
Bernd Joos, Elzach,	mediterrane Spezialitäten
Raya-Feinkost, Altensteig,	eigene Metzgereierzeugnisse u. Hombacher Hof-Käse
Christian Schwarz, Zell a. H.,	Imkerei-Produkte
Klaus Waidele, Zell a. H.,	Backwaren, Kaffee, Kuchen
Angelika Welle-Männle,	

**Wir freuen uns über Ihren Besuch!**

Beachten Sie auch die amtlichen Mitteilungen in diesem Verkündblatt unter den »**Gemeinsamen Bekanntmachungen**« ab Seite 32!

# Bürgerservice Stadt Zell am Harmersbach

## ZELL AM HARMERSBACH

### • Rathaus Zell am Harmersbach

Hauptstr. 19, 77736 Zell am Harmersbach  
Telefon: 07835/63 69-0  
Internet: [www.zell.de](http://www.zell.de)  
E-Mail: [stadtverwaltung@zell.de](mailto:stadtverwaltung@zell.de)

#### Öffnungszeiten:

Mo. – Fr.: 8.30 – 12.30 Uhr  
Mo. u. Di.: 14.00 – 16.00 Uhr  
Mittwochnachmittag geschlossen  
Do.: 14.00 – 18.00 Uhr  
Sa.: 9.00 – 12.00 Uhr (nur das Bürgerbüro)

### • Bürgermeister Günter Pfundstein

Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. Sekretariat:  
Tel. 07835/6369-23 oder 07835/6369-18 oder 07835/6369-60  
(nach Dienstschluss).

### • Hauptamt

Tel. 63 69-22 od. 63 69-23, E-Mail: [stadtverwaltung@zell.de](mailto:stadtverwaltung@zell.de)

### Standesamt/Friedhofsverwaltung

Tel. 63 69-41, E-Mail: [mueller@zell.de](mailto:mueller@zell.de)

### Bürgerbüro

Tel. 63 69-20, E-Mail: [buergerbuero@zell.de](mailto:buergerbuero@zell.de)

### Ordnungsamt

Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.30 – 12.30 Uhr  
Tel. 63 69-33, E-Mail: [bruder@zell.de](mailto:bruder@zell.de)

### Rentenangelegenheiten / Gewerbe

Tel. 63 69-32, E-Mail: [hug-schneider@zell.de](mailto:hug-schneider@zell.de)

### • Grundbuch-Einsichtsstelle

Öffnungszeit: Donnerstag: 15.30 – 17.30 Uhr  
Tel. 6369-42, E-Mail: [hiss@zell.de](mailto:hiss@zell.de)

### • Rechnungsamt

Tel. 63 69-24, E-Mail: [rechnungsamt@zell.de](mailto:rechnungsamt@zell.de)

### Stadtkasse

Tel. 63 69-37, E-Mail: [stadtkasse@zell.de](mailto:stadtkasse@zell.de)

### • Stadtbauamt

Tel. 63 69-27, Fax 63 69-56, E-Mail: [bauamt@zell.de](mailto:bauamt@zell.de)

### • Baurechtsamt

Untere Baurechtsbehörde, Tel. 63 69-54, Fax 63 69-56,  
E-Mail: [baurechtsamt@zell.de](mailto:baurechtsamt@zell.de) oder [wiegert@zell.de](mailto:wiegert@zell.de)

### Sprechzeiten Stadtbauamt / Untere Baurechtsbehörde:

Mo., Di., Do., Fr. 8.30 – 12.30 Uhr  
Do.nachmittag 14.00 – 18.00 Uhr

### • Tourist-Information

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag: 9 bis 12.30 Uhr und  
Montag, Dienstag und Donnerstag: 14 bis 16 Uhr  
sowie Samstag: 9 bis 12 Uhr  
Tel.: 07835 6369-47, E-Mail: [tourist-info@zell.de](mailto:tourist-info@zell.de)

### • Wassertretstellen/Panorama Kneipp-Rundweg

Die Wassertretstellen sind wieder geöffnet!  
Der Panorama-Kneipp-Rundweg führt rund um das  
Zeller Städtle und bietet tolle Ausblicke. Infos und Flyer  
unter [www.zell.de](http://www.zell.de)

### • Kultur- und Stadtmarketing

Tel.: 6369-58, E-Mail: [stadtmarketing@zell.de](mailto:stadtmarketing@zell.de)

### • Wassermeister

Tel.: 0 78 35/6 30 98 25, E-Mail: [wassermeister@zell.de](mailto:wassermeister@zell.de)

### • Betriebshof

Tel.: 0 78 35/5 44 36, E-Mail: [Betriebshof@zell.de](mailto:Betriebshof@zell.de)

### • Gärtnerei

Tel.: 0 78 35/6 30 98 24, E-Mail: [Gaertnerei@zell.de](mailto:Gaertnerei@zell.de)

### • Forstrevier Zell am Harmersbach

Revierleiter: Klaus Pfundstein  
Tel.: 0 78 35/54 77 53, Fax: 0 78 35/63 06 60,  
Mobil: 01 75/222 49 24,  
E-Mail: [klaus.pfundstein@ortenaukreis.de](mailto:klaus.pfundstein@ortenaukreis.de)

### • Amtsgericht Achern Grundbuchamt

Rathausplatz 4, 77855 Achern,  
Tel. 07841/67334-02,  
E-Mail: [poststelle@gbaachern.justiz.bwl.de](mailto:poststelle@gbaachern.justiz.bwl.de),  
[www.amtsgericht-achern.de](http://www.amtsgericht-achern.de)

### • Energieberatung/Informationen

Ortenauer Energieagentur GmbH  
Wasserstr. 17, 77652 Offenburg, Tel. 07 81/92 46 19-0,  
[www.ortenauer-energieagentur.de](http://www.ortenauer-energieagentur.de),  
[info@ortenauer-energieagentur.de](mailto:info@ortenauer-energieagentur.de); 1. Beratung kostenlos

### • Bezirksschornsteinfeger:

Andreas Wurz, Hauptstr. 175, 77736 Zell am Harmersbach,  
Tel.-Nr. 07835/4261012,  
E-Mail: [andreas-wurz@t-online.de](mailto:andreas-wurz@t-online.de)  
Alexander Jungmann, Wasserstraße 15, 77749 Hohberg,  
Tel.: 07808/9148855,  
E-Mail: [schornsteinfeger.jungmann@gmx.de](mailto:schornsteinfeger.jungmann@gmx.de)

## ORTSVERWALTUNG UNTERHARMERSBACH

### • Öffnungszeiten

Montag bis Freitag	9.00 Uhr bis 12.00 Uhr
zusätzlich Mittwoch	14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Tel.: 0 78 35/42 69 23-0,  
Internet: [www.zell.de](http://www.zell.de),  
E-Mail: [unterharmersbach@zell.de](mailto:unterharmersbach@zell.de)

### • Heimatmuseum Fürstenberger Hof

### • Ortsvorsteher Ludwig Schütze

Jeden Montag von 8.30 Uhr bis 10 Uhr und jeden Donnerstag  
nach telefonischer Voranmeldung von 16.00 bis 18.00 Uhr.

### • Postagentur – Tourist-Info – Toto-Lotto

im Rathaus Unterharmersbach: Tel.: 0 78 35/42 69 23-3  
Öffnungszeiten:  
Montag bis Samstag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Zusätzlich Donnerstag 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr

### • Gemeindewaage Unterharmersbach

Die Gemeindewaage ist nur nach Vereinbarung mit der  
Ortsverwaltung Unterharmersbach geöffnet. Anmeldung  
1 Tag vorher. Tel. 0 78 35/42 69 23-0.

## ORTSVERWALTUNG UNTERENTERSBACH

### • Öffnungszeiten

Dienstag: 16.30 – 18.30 Uhr  
E-Mail: [unterentersbach@zell.de](mailto:unterentersbach@zell.de),  
Telefon 07835/3327

### • Ortsvorsteher Christian Dumin

Dienstag: 17.00 – 18.30 Uhr und nach Vereinbarung

## Abfall-Abfuhrtermine

Die Abfallabfuhr findet in der nächsten Wochen wie folgt statt:

### Zell am Harmersbach:

Dienstag, 20. Juli: Gelber Sack

### Zell-Unterharmersbach:

Mittwoch, 21. Juli: Graue Tonne und Gelber Sack  
Freitag, 23. Juli: Grüne Tonne

### Zell-Unterentersbach:

Dienstag, 20. Juli: Gelber Sack  
Mittwoch, 21. Juli: Graue Tonne

### Zell-Oberentersbach:

Dienstag, 20. Juli: Gelber Sack  
Mittwoch, 21. Juli: Graue Tonne

## Hofläden Zell a. H.

- ANZEIGE -

■ **Bienenmartins Imkerei, Stöcken 4, Zell a. H., Tel. 0160 90 52 28 62, [www.bienenmartin.de](http://www.bienenmartin.de)** – Versch. Honigsorten, Geschenke, Honigkreationen z.B. mit Frucht, Honigbier, Honigspirituosen  
Freitags von 16 bis 19 Uhr (oder nach Vereinbarung)

■ **Corinna's Hoflädele, Hochstahl 3, Unterharmersbach, Tel. 07835/5479760** – Freiland Eier, frisches Bauernbrot, Milchtankstelle, Hofkäse, Bauernhofeis. Hofladen geöffnet: Fr. 9 – 19 Uhr, Sa. 9 – 12 Uhr oder jederzeit im **Warenautomat**.

■ **Honigstüble, Imkerei Waidele, Kirnbach 7, Unterharmersbach, Tel. 07835/5178** – versch. eigene Honigsorten, Honigbier v. Biereckle, Honigpräsente, Diverses mit Honig, geöffnet nach telef. Vereinbarung, 1. und 3. Samstag Zeller Städtlemarkt

■ **Martinas Schwarzwald Spezialitäten Läden Tel. 0176 55924612** Steinenfeld 10. So gut schmeckt Heimat! Leckere Spezialitäten von über 15 landwirtschaftl. Familienbetrieben vorwiegend aus dem Harmersbach- und Kinzigtal. Freitags von 9.00 bis 17.30 Uhr. [www.martinas-spezialitaeten.de](http://www.martinas-spezialitaeten.de)

■ **S'Mattebure Hofladen, Egelwaldstr. 1, Unterharmersbach, Tel. 07835/8268**. Selbstbedienung täglich ab 9 Uhr, Hofladen Freitag 9 bis 18 Uhr. **Viele tolle Hofprodukte**, frisches **Holzofenbrot** (Di. ab 7 Uhr, Fr. ab 10 Uhr). Täglich frisch: **Erdbeeren, Spargel, Salat**.

■ **Biohof Reber, Dorfstr. 13, Zell-Unterentersbach, Tel. 07835/31 26, [www.biohof-reber.de](http://www.biohof-reber.de)**  
Eigener Anbau und Naturkosthandel. Geöffnet Dienstag und Freitag von acht bis acht. Freitag ab 12:00 Uhr frisches Brot.

■ **Landgasthaus Rebstock, Tel. 07835/7589 [info@landgasthaus-rebstock.de](mailto:info@landgasthaus-rebstock.de)**  
Verkauf von hofeigenen Produkten, frisches Holzofen- und Körnerbrot, Speckwecken, Freitag von 9 bis 19 Uhr

Haben Sie Interesse an einer Service-Anzeige für Ihren Hofladen im Gemeinsamen Amtsblatt? Dann rufen Sie uns an:

**Ihr Verlag Schwarzwälder Post**

Telefon: 07835/215 · E-Mail: [info@schwarzwaelder-post.de](mailto:info@schwarzwaelder-post.de)

## Gastronomie Zell a. H.

- **Berggasthof Durben**, [www.berggasthof-durben.de](http://www.berggasthof-durben.de)  
Geöffnet auch mit Abholservice: Tel. 07837 274
- **Caféhaus Dreher**  
Abholservice: Tel. 07835 548805, [www.stadtbaeckerei-dreher.de](http://www.stadtbaeckerei-dreher.de)
- **Café Welle-Männle**, Abholservice, Tel. 07835 468
- **Bistro Asia**, Liefer- und Abholservice: Tel. 07835 630707
- **Bistro Picknick**, Liefer- und Abholservice: Tel. 07835 54406
- **Bistro Wagner**  
Abholservice: Tel. 07835 634990, [www.bistroservice.de](http://www.bistroservice.de)
- **Clubheim FV Unterharmersbach** Donnerstag Ruhetag  
Abholservice Fr. bis So.: Tel. 07835 631333 oder 0176 46006063
- **Eiscafé Costa Smeralda „Hirschgarten“**  
Für den Straßenverkauf geöffnet!, Tel. 07835 4218926
- **Eiscafé Venezia**  
Für den Straßenverkauf geöffnet!, Tel. 07835 2179978
- **Gasthaus Schwarzer Adler**  
Thai Spezialitäten, Abholservice, Tel.: 07835/4219929
- **Gasthof Adler**  
Abholservice: Tel. 07835 286 oder 0176 21681770
- **Gasthof Grüner Hof**  
Liefer- u. Abholservice: Tel. 07835 6330, [www.gruener-hof.net](http://www.gruener-hof.net)
- **Hotel Klosterbräustuben**  
Abholservice: Tel. 07835 7840, [www.klosterbraeustuben.de](http://www.klosterbraeustuben.de)
- **Kinzigfood in der Tenne** im Gröbernhof  
Abholservice: Tel. 0151 21736755, [www.kinzigfood.de](http://www.kinzigfood.de)
- **Kuhhornkopfhütte** – Wanderverein u. Freizeitverein UH  
Sonn- und feiertags geöffnet von 10 – 18 Uhr

ANZEIGE

■ **Oberburehof Hinterhambacher Besenwirtschaft:**  
Hinterhambach 11, 77736 Zell a. H., Tel. 07835/549830  
Geöffnet ab 21.5. bis 20.6.2021 und 1.8. bis 3.10.2021:  
tägl. ab 16 Uhr, So. und Feiertag ab 12 Uhr;  
Mittagstisch 12 bis 15 Uhr, Mo. Ruhetag

- **Partyhaus-Bärenkeller – Catering von Feinsten – Klaus Jilg**  
Liefer- und Abholservice: Tel. 07835 547232, [www.gastro-menu.de](http://www.gastro-menu.de)
- **Restaurant Bräukeller**  
Mo. u. Di. Ruhetag. Tel. 07835 548800, [www.braeukeller-zell.de](http://www.braeukeller-zell.de)
- **Restaurant Poseidon**  
Abholservice: Tel. 07835 548750, [www.poseidon-zell.de](http://www.poseidon-zell.de)
- **Ristorante Pizzeria Krone**  
Liefer- und Abholservice: Tel. 07835 5658, [www.krone-zell.de](http://www.krone-zell.de)
- **Ristorante Pizzeria La Piazza da Pietro**  
Abholservice: Tel. 07835 426055
- **Zeller Imbiss**  
Liefer- und Abholservice: Tel. 07835 6313870 oder 0176 22682709

Falls Sie Änderungen haben, geben Sie uns bitte immer bis spätestens Dienstag, 16 Uhr, Bescheid.

## Öffnungszeiten Museen:

Die Museen haben wieder für Sie geöffnet. Inzidenzabhängig ist momentan keine Testpflicht erforderlich. Kontaktdatenerfassung ausreichend.

- **Heimatmuseum Fürstenberger Hof:**  
(Steinrücken 5, Tel. 07835 6369-47, [www.zell.de](http://www.zell.de))  
Donnerstag und Sonntag von 15 bis 17 Uhr für Sie geöffnet.
- **Storchenturm-Museum**  
(Kanzleiplatz 1, Tel. 07835 6369-47, [www.zell.de](http://www.zell.de))  
Dienstag, Freitag und Sonntag von 14 bis 17 Uhr für Sie geöffnet.
- **Breig's Motorrad- und Spielzeugmuseum**  
(Hauptstraße 2, Tel. 07835 4267801, [www.breigs-museum.de](http://www.breigs-museum.de))  
Dienstag bis Sonntag von 10 bis 17 Uhr für Sie geöffnet.
- **Zeller Keramik**  
Werksverkauf und museale Ausstellung  
(Hauptstraße 48, Tel. 07835 786-0, [www.zeller-keramik.de](http://www.zeller-keramik.de))  
Dienstag bis Sonntag 10 bis 17 Uhr für Sie geöffnet.



## Tourist-Information Zell am Harmersbach

Tel. 078 35/63 69 47 • E-Mail: [tourist-info@zell.de](mailto:tourist-info@zell.de)

### Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 9.00 – 12.30 Uhr  
Montag, Dienstag, Donnerstag  
sowie Samstag 14.00 – 16.00 Uhr  
9.00 – 12.00 Uhr

### Buchen Sie in der Tourist-Information

- »Annis Schwarzwald-Geheimnis« ... Outdoor-Escape-Erlebnis für die ganze Familie
- Stadtführungen ... geheime Ecken entdecken
- Erlebnis-Stadtführung ... »Hesch's schu g' hört«, »De Sprücheklopfer«, ...
- Kinder-Stadtführung ... spielerisch Geschichte erleben
- Rad-Stadtführung ... Zell erfahren
- Museums-Führungen ... Geschichte, Tradition und Kunst
- Kirschtorten-Seminar ... das Geheimnis der beschwipsten Torte
- Führung zur Geschichte der Zeller Keramik ...  
»Buntes Geschirr – karges Leben«

### Zum Verschenken oder Selbstschenken erhältlich

#### Für Lesebegeisterte und Zell-Liebhaber

- Stadtchronik »Zell a. H. im Wandel der Zeit«
- NEU: Buch »Zierkeramik aus Zell a. H.«
- Buch »Ritter von Buß – Professor, Politiker und Katholik«
- Buch »Was es in Zell nimmi git«
- Buch »Spaziergang durch das alte Zell«
- Buch »Unterm Storchenturm – Leben in Zell in den 1950er Jahren«
- Buch »Von Erde bist du genommen«
- Buch »Ch'atth'an – einer jagt, wenn andere schlafen« von Alaska-Auswanderer Sepp Herrmann
- Heimatbuch Frauenstein »Fiele einer vom Himmel«
- Buch »Himmel über der Ortenau«

#### Für Wanderer

- Wanderkarte Mittlerer Schwarzwald Gengenbach/Harmersbachtal
- Wandervorschläge im Kinzigtal
- Wanderkarte »Adlergrenzsteine«
- Wanderflyer »Hahn-und-Henne-Runde«

#### Für Radler und Mountainbiker

- Rad-Wanderkarte
- Tourenbuch Kinzigtal-Radweg
- Mountainbike-Karte Wolfach
- Mountainbike-Karte »Vorderes Kinzigtal« – wegen Neuauflage zum SONDERPREIS (€ 2,00 statt € 6,90)

#### Zellkultur-Veranstaltungen

- Zeller Sommermusik mit „Candaya“ am 21.07.
- AfterWork am 28.07.
- NoHocker-Party am 5., 12., 19. und 26.08.
- AfterWork am 08.09.

#### Kostenlos

- Ausflug-Tipps in der Region ... und vieles mehr!

## Veranstaltungen/Termine

### Kinder-Stadtführung



Geheime Ecken entdecken bei einer abenteuerlichen Entdeckungsreise durch's Zeller Städtle. Begleitet von Tourist-Guides, die für Spiel, Spaß und Spannung sorgen.

Preis: € 60,00 / 10 Kinder  
Infos und Anmeldung:  
Tourist-Info Zell a. H.,  
Tel. 07835 6369-47,  
[tourist-info@zell.de](mailto:tourist-info@zell.de)

Mehr Infos unter: [www.zell.de](http://www.zell.de)

## STADTRADELN 2021

6. – 26.09.  
in Zell a. H.



## Stadtradeln-STAR gesucht!

Für mehr Klimaschutz in die Pedale treten – das ist Stadtradeln. Kostenlos unter [www.stadtradeln.de/Zell](http://www.stadtradeln.de/Zell) anmelden, losfahren und viele Radkilometer sammeln.

In der Sonderkategorie „Stadtradel-STAR“ werden Rad-Fans gesucht, die im gesamten Aktionszeitraum kein Auto benutzen.

Werden Sie Stadtradel-Star. Einfach mit Bild und kurzem Statement zum Thema Radfahren bewerben bei: [stadtmarketing@zell.de](mailto:stadtmarketing@zell.de), Tel. 07835 6369-58



ZELLKULTUR

Meine Inspiration.

## Zeller Sommermusik



### „Musikalische Traumbilder“

... mit Candaya

**Mi., 21.7., 19 Uhr**

**Evangelische Kirche Zell a. H.**

- Eintritt frei – Spenden erwünscht! -

## Outdoor-Escape-Erlebnis



... ein Rucksack voller Rätsel und Aufgaben, die bei einer Wanderung gelöst werden.

Preis: € 25,00 pro Tag  
Info/Anmeldung: Tourist-Info  
Zell a. H., Tel. 07835 6369-47,  
tourist-info@zell.de

Mehr Infos unter: [www.zell.de](http://www.zell.de)



## RUNDGANG DURCHS STÄDTLE

WIR ERKLÄREN IHNEN  
UNSER STÄDTLE!

## SCHLENDERN SIE MIT UNSEREN STADT- FÜHRERN DURCH DIE ROMANTISCHEN ALTSTADTGASSEN.

Jeden Dienstag im Juli  
Treffpunkt: 20.00 Uhr, Kanzleiplatz Zell a. H.

Tourist-Information: [www.zell.de](http://www.zell.de)



## Le lien – die Bindung

Deutsch-französische Kunstausstellung  
im Storchenturm-Museum in Zell a. H. – 18. Juli bis 8. Aug. '21  
Vernissage am Samstag, 17. Juli 2021, um 11:00 Uhr



Die Ausstellung zeigt Werke, die während eines deutsch-französischen Kunstsymposiums im Haus der Begegnung in Zell a. H. 12. bis 16. Juli 2021 entstanden sind.  
Öffnungszeiten: dienstags, freitags, sonntags: 14 – 17 Uhr  
Adresse: Kanzleiplatz 1, 77736 Zell am Harmersbach

Jetzt anmelden: [plasticfreepeaks.com](http://plasticfreepeaks.com) | CleanUP - Kunst - Kultur - Kulinarik

## CLEANUP-DAYS SCHWARZWALD

19.-25.07.2021

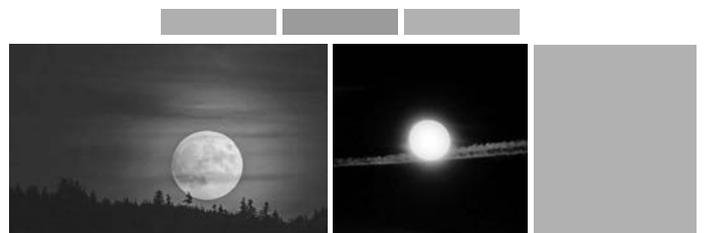


## ZELL IST DABEI!

### 1. SCHWARZWALD CleanUP Days

- **Wo ist unsere Abholstation?**  
Bürgerbüro zu den Öffnungszeiten
- **Was ist im CleanUP Kit enthalten?**  
1 Edelstahl-Zange und 1 Müllbeutel recycelbar
- **Wann gehts los?**  
19. Juli bis 25. Juli 2021

Mitmachen und anmelden unter  
[www.cleanup-schwarzwald.info](http://www.cleanup-schwarzwald.info)



## VOLLMOND- TOUR

für Wanderer und  
Nordic-Walker

## Freitag, 23. Juli, 19.30 Uhr

- gutes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung erforderlich
- Stirn- oder Taschenlampe mitbringen
- Verpflegung/Vesper mitbringen

Dauer: ca. drei Stunden  
Preis: 4,50 € für die Führung  
Treffpunkt: Wanderparkplatz Schwarzer Adler  
Anmeldung: Tourist-Info Zell a. H., Tel. 07835/6369-47  
tourist-info@zell.de

[www.zell.de](http://www.zell.de)





## Vereinsnachrichten Zell am Harmersbach



### Hundesportverein Biberach/Zell

#### Aktuelle Trainingszeiten

Die aktuellen Trainingszeiten der Hundesportgruppen auf unserem Hundesportplatz im Bünd 2 in Zell sind:

**Dienstag 19 Uhr:** Es steht Kopfarbeit, Konzentration und Koordination auf dem Programm bei der Trainingsgruppe „Aktiv mit Hund“.

**Mittwoch 18 Uhr:** Vorbereitung auf die Begleithundeprüfung

**Freitag:** nur nach vorheriger Absprache: IPG-Training mit den drei Disziplinen Fährte, Unterordnung und Schutzdienst

**Samstag:** Offenes Training für  
**13 Uhr** Welpen  
**14 Uhr** Junghunde  
**15 Uhr** Fortgeschrittene  
**16 Uhr** Turnierhundesport (THS)

Alle Hundehalter, auch Nichtvereinsmitglieder, sind zum unverbindlichen Schnuppertraining herzlich eingeladen. Es gelten die gültigen Corona-Vorschriften!

Weitere Informationen und unsere Corona-Regeln finden Sie unter [www.hsv-biberach-zell.de](http://www.hsv-biberach-zell.de)



### Tennisclub Zell 2005

#### Begegnungen am Wochenende

**Freitag, 16. Juli**  
 16.00 Uhr, U10 Midcourt  
 TC Oberweiler – TC Zell

**Samstag, 17. Juli**  
 14.00 Uhr, Damen 40  
 TC Offenburger – TC Zell

**Sonntag, 18. Juli**  
 9.30 Uhr, Damen (4er)  
 TC Mahlberg-Kippenheim – TC Zell

**Montag, 19. Juli**  
 10.00 Uhr, Herren 70 Doppel  
 TSG Zell/Haslach – TC Waldkirch  
 Spiel um die Bezirksmannschaftsmeisterschaft

### Wandergruppe Unterentersbach

#### Fahrradtour nach Diersburg

Am **Sonntag, 18. Juli**, unternimmt die Wandergruppe Unterentersbach eine Radtour nach Diersburg und startet programmgemäß nach langer Pause ins Wanderjahr. Abfahrt zu dieser 40 km langen Tour ist um **13 Uhr** am Dorfgemeinschaftshaus. In Diersburg in der „Linde“ ist eine Einkehr vorgesehen, bei der man sich mit kalten und warmen Speisen oder Kaffee/Kuchen für die Heimfahrt stärken kann. (Es gelten die üblichen Corona-Regeln).

Eine Anmeldung bei den Tourenführern Edeltraud und Franz Fehrenbach unter Tel.Nr. 07835/65384 ist erwünscht. Bei Regenwetter müsste die Tour leider abgesagt werden.



### Frauen aktiv Unterharmersbach Kaffeeklatsch

Die Mitglieder von Frauen aktiv Unterharmersbach sind recht herzlich zu einem gemütlichen Kaffeeklatsch am **Dienstag, 20.07.2021 um 15.00 Uhr** im Café Welle-Männle eingeladen.



### Fußballverein Unterharmersbach Mitgliederversammlung

Unsere diesjährige ordentliche Mitgliederversammlung findet am **Donnerstag, 5. August 2021 um 20.00 Uhr** in der Cafeteria der Schwarzwaldhalle Unterharmersbach statt. Die aktuell gültige Coronaverordnung ist zu beachten. Hierzu sind alle Vereinsmitglieder, Ehrenvorsitzende und Ehrenmitglieder herzlich eingeladen.

#### Tagesordnung

1. Begrüßung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Totenehrung
3. Anträge zur Tagesordnung
4. Berichte der einzelnen Abteilungen
5. Kassenbericht
6. Kassenprüfungsbericht
7. Entlastung des Vorstandes und der Verwaltung
8. Ehrungen
9. Wünsche, Anträge und Sonstiges
10. Vorschau auf das kommende Vereinsjahr und Schlusswort des Vorstandsvorsitzenden

Anträge zur Tagesordnung müssen bis vier Tage vor dem Termin schriftlich beim Vorstandsvorsitzenden oder bei den angegebenen Stellvertretern eingereicht werden. Über die Zulässigkeit verspätet oder während der Versammlung eingereichter Anträge entscheidet die Versammlung mit einfacher Mehrheit.

**Jörg Leisinger**, Vorstandsvorsitzender  
**Florian Jilg**, 1. Stellvertreter  
**Martin Schwarz**, 2. Stellvertreter  
**Christian Behrens**, 3. Stellvertreter

### Sozialverband VdK informiert:



– Inklusives VdK-Sportwochenende für junge Menschen

– Einladung zur Jahreshauptversammlung 2019 sowie zur Mitgliederversammlung 2020

Weitere Infos lesen Sie unter den Vereinsmitteilungen der Gemeinde Oberharmersbach in diesem Amtsblatt auf Seite 31.

## Allgemeine Bekanntmachungen

### Polizeipräsidium Offenburg: Vorsicht Diebstahl!



Legen Sie Ihre Handtasche nicht in den Einkaufswagen. Tragen Sie Taschen verschlossen am Körper! Weitere Informationen und Hinweise zum Thema Taschendiebstahl finden Sie unter [www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de).



# Gemeinsame Bekanntmachungen

Freitag, 16. Juli 2021

LANDRATSAMT  
ORTENAU-KREIS



## Donnerstags in der Ortenau – Genuss mit allen Sinnen



Der „Donnerstag in der Ortenau“ ist nicht umsonst ein beliebter Event-Tag im Kreisgebiet -vielfältige Veranstaltungen laden dazu ein, die kulinarischen und kulturellen Besonderheiten der Region zu entdecken. Bitte haben Sie Verständnis, dass aufgrund der aktuellen Situation im Rahmen der Corona-Pandemie, einige Veranstaltungen nur unter bestimmten Auflagen stattfinden können. Nähere Informationen zu möglichen Auflagen erfahren Sie direkt beim jeweiligen Veranstalter.

Am 22. Juli finden folgende Veranstaltungen statt:

### Von Offenburg nach Willstätt: Vier besondere Kirchen entlang der Kinzig zwischen Offenburg und Willstätt

Fahrradtour zu vier besonderen Kirchen mit Guglhupfvesper, Wasser, Wein und Saft. Treffpunkt: 15.30 Uhr, Offenburg am Bahnhof. Es wird um eine Spende gebeten. Teilnahme mit verkehrstauglichem Fahrrad, Helm wird empfohlen. Infos und Voranmeldung bis zum 06.07.2021 unter [eeb.ortenau@kbz.ekiba.de](mailto:eeb.ortenau@kbz.ekiba.de) oder 0781 24018, max. 12 Teilnehmer.

### Oberkirch-Bottenau: Mit dem Winzer durch seinen Weinberg

Der Winzer, Franz Benz, stellt Ihnen bei einer spannenden Wanderung durch die Steillagen seine Region und seinen Betrieb vor. Es geht über fünf Stationen durch den Rebberg. An jeder Station gibt es den Wein aus der Sorte die direkt vor einem wächst. Genießen Sie den Wein und den Panoramablick auf dem Höhenweg. Treffpunkt: 18 Uhr, Weintalstr. 32, 77704 Oberkirch-Bottenau. Die Kosten betragen 24 Euro. Infos und Voranmeldung bei der Familie Benz unter 07802 5906 oder unter [info@benz-bottenau.de](mailto:info@benz-bottenau.de) oder bei der Renchtal Tourismus GmbH, max. 25 Teilnehmer.

### Oppenau: Oppenauer-Städtle-Hopser

Entlang der kleinen Wanderung durch das Oppenauer Städtle wird ein 4-Gänge-Menü mit korrespondierenden Getränken serviert. Genießen Sie die kulinarischen Köstlichkeiten aus Küche und Keller der Oppenauer Gastronomie. Treffpunkt: 17.30 Uhr, Oppenau. Die Teilnehmer wandern auf eigene Faust. Die Kosten betragen 49 €. Infos und Voranmeldung bis zum Vortag (12 Uhr) unter [oppenau@renchtal-tourismus.de](mailto:oppenau@renchtal-tourismus.de) oder 07804 4836, max. 16 Teilnehmer.

### Offenburg Zunsweier: Mit Wildkräutern durch das Jahr

Wildkräuterspaziergang mit Informationen zur Verwendung von Kräutern in der Küche, Anwendung in der Volksheilkunde, ihrer Wirkung, Kräutermärchen, Mythologisches und Geschichten. Im Anschluss wird mit den gesammelten Kräutern Likör und Essig angesetzt. Treffpunkt: 18 Uhr, Offenburg Zunsweier. Die Kosten betragen 12 €. Infos und Voranmeldung bis zum Vortag unter [Waltraud.Maier@PureWiese.de](mailto:Waltraud.Maier@PureWiese.de) oder 0781 9489012, max. 12 Teilnehmer.

### Nordrach: Bauernkräutergarten mit Fingerfood

Aromatische Kräuter und deren Verwendung beim Rundgang im hofeigenen Kräutergarten kennenlernen. Was kann daraus hergestellt werden? Zum Probieren gibt es Fingerfood und natürlich leckere Rezepte und Infos. Treffpunkt: 18 Uhr, Heidenbühl 2, 77787 Nordrach. Die Kosten betragen 15 €. Infos und Voranmeldung bis zum 20.07.2021 unter [info@heidenbuehl-hof.de](mailto:info@heidenbuehl-hof.de) oder 07838 663, max. 10 Teilnehmer.

### Lahr: Museumsbar: La Muchachacha & Böny B.

Chillen auf badisch in der Feierabend-Oase. La Muchachacha spielt Mestizo Sound aus den Metropolen Lateinamerikas. Eigene Kreationen voller Cumbia und Reggae und urbane Folklore. Verlängerte Museumsöffnungszeiten. Treffpunkt: 18 Uhr, Stadtmuseum Lahr, Kreuzstr. 6, 77933 Lahr/Schwarzwald.

### Bad Peterstal Griesbach: TOP TEN Riesling Gala 2021

Gala-Abend moderiert durch Schwarzwald-Botschafter Hansy Vogt mit Sektempfang, 5-Gang-Menü und Rieslingen aller TOP TEN Betriebe. Treffpunkt 18.30 Uhr, Schwarzwald Resort Dollenberg - Relais & Château; Dollenberg 3, 77740 Bad Peterstal-Griesbach. Die Kosten betragen 65 €. Infos und Kartenvorverkauf beim Weinparadies Ortenau e. V. unter [www.weinparadies-ortenau.de](http://www.weinparadies-ortenau.de), [info@weinparadies-ortenau.de](mailto:info@weinparadies-ortenau.de) oder telefonisch unter 07802 82606.

### Wolfach: Sprücheklopfer

Aufklärender Rundgang über die guten, alten Sprichwörter. Man benutzt sie im Alltag, aber woher kommen und was bedeuten sie? Anschließend Einkehr zum Gaumenschmaus ins Bistro/Café Flößerpark. Treffpunkt: 18.30 Uhr, Hauptstraße 41, 77709 Wolfach. Die Kosten betragen 9 €, inkl. Wunderfitz-Babbelwasser. Infos, Voranmeldung und Bezahlung bis zum Vortag unter [schwarzwaldtour@email.de](mailto:schwarzwaldtour@email.de) oder 07831 7282.

### Kehl: So romantisch ist Straßburg am Abend

Entdecken Sie oft im Alltag übersehene Plätze, Monumente und versteckte Winkel der Kehler Nachbarstadt in abendlichem Glanz! Um den Abend abzurunden, wird optional eine Pause im Restaurant „Le Gruber“ angeboten. Treffpunkt: 19 Uhr, Tourist-Information Kehl, Rheinstraße 77, 77694 Kehl. Die Kosten betragen 11,90 €. Infos und Voranmeldung bis zum 15.07.2021 unter 07851 881555 oder [tourist-information@marketing.kehl.de](mailto:tourist-information@marketing.kehl.de), max. 25 Teilnehmer.

### Kappelrodeck: „Geist“-reiche Tour

#### Quälgeister, Spukgeister, Drückgeister, Lichtgeister...

Erleben Sie auf einer Wanderung nicht nur die Geister aus den Achertäler Geschichten, sondern auch fünf Geister aus unserem Brennkessel. Für das kulinarische Wohl ist gesorgt. Treffpunkt: 19 Uhr, Parkplatz Schützenhaus, Besenstiel 26, Kappelrodeck. Die Kosten betragen 28 €. Infos und Voranmeldung bis zum 19.07.2021 unter 07842 5807 oder [gedo-bassler@t-online.de](mailto:gedo-bassler@t-online.de), max. 25 Teilnehmer.

### Wiederkehrende Veranstaltungen

#### Lautenbach: Vesperwanderung auf dem Lautenbacher Hexensteig

**Oberkirch:** Oberkircher Weinwanderung „Von der Höll ins Paradies“

**Ettenheim:** Wein.Garten

**Hornberg:** „Mit der Kuh auf Du und Du“ – Vesper und Hofführung auf Bio Milchviehbetrieb

Alle weiteren Informationen finden Sie in der DORT-Broschüre und auf der Tourismuswebsite unter [www.ortenau-tourismus.de](http://www.ortenau-tourismus.de).

## Auf den Teller fertig los! Die optimale Ernährung für alle die gerne Sport treiben

### Online-Vortrag des Ernährungszentrums Ortenau

In einem Online-Vortrag des Ernährungszentrums Ortenau referiert Silke Bauer zum Thema „Auf den Teller fertig los! Die optimale Ernährung für alle die gerne Sport treiben“. Der Vortrag findet am Montag, 26. Juli 2021 von 18 Uhr bis 19:30 Uhr statt. Egal, ob Gymnastik, Walking, Radfahren oder Wettkampfttraining. Sport stärkt den Körper, die Seele und

macht Spaß. „Eine gesunde und ausgewogene Ernährung wirkt sich positiv auf unsere Leistungsfähigkeit aus. Wer ohne die richtige Nahrung Sport treibt, fühlt sich schnell energielos und schlapp. Dies betrifft nicht nur Leistungssportler, sondern kann auch schon bei einer Wanderung oder Radtour am Wochenende auftreten. Essen und Trimmen- beides muss stimmen“ so die Referentin. Silke Bauer gibt in ihrem Vortrag praktische Tipps für aktive Sportler und solche die es werden wollen. Die Teilnahme am Online-Vortrag ist kostenfrei. Die Zugangsdaten werden per E-Mail zugeschickt. Eine Anmeldung ist bis spätestens Donnerstag, 22. Juli 2021, über ein Kontaktformular auf der Homepage des Ernährungszentrums Ortenau unter [www.EZ-Ortenau.de](http://www.EZ-Ortenau.de) möglich.

## Online-Workshop „Küchentreff“ des Ernährungszentrums Ortenau

Das Ernährungszentrum Ortenau lädt interessierte Verbraucher am Mittwoch, 21. Juli 2021, von 17 Uhr bis 19 Uhr zum online-Workshop „Küchentreff“ ein. Unter fachkundiger Anleitung kann in der eigenen Küche ein Couscous Salat, Linsenfrikadellen und eine leckere Nachspeise zubereitet werden. Zusätzlich gibt es praktische Tipps, wie es bei der Küchenarbeit leichter und schneller gehen kann. Voraussetzung sind ein stabiler Internetzugang, ein Laptop/ Notebook/ Tablet oder Smartphone mit Lautsprecher, für den Austausch untereinander wären auch Kamera und Mikrofon empfehlenswert, aber kein muss.

Die Teilnahme ist kostenfrei. Die Zugangsdaten sowie Einkaufsliste und Rezepte werden per mail zugeschickt. Eine Anmeldung ist bis spätestens Montag 19. Juli über das Kontaktformular auf unserer Homepage unter [www.EZ-Ortenau.de](http://www.EZ-Ortenau.de). Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

## Schnelle Hilfe für Menschen mit psychischer Erkrankung und deren Angehörige

### Informations-, Beratungs- und Beschwerdestelle (IBB)

„Mein Sohn ist psychisch erkrankt - wer hilft mir?“, „Ich traue mich nicht nach draußen und fühle mich beobachtet“ - Mit solchen und ähnlichen Anliegen können sich Menschen an die IBB wenden. Ehrenamtliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter beraten kostenlos und informieren über das regionale Beratungs- und Unterstützungsangebot. Die 2016 eingerichteten IBB-Stellen haben sich als unabhängige Anlaufstelle zwischenzeitlich flächendeckend im Ortenaukreis etabliert. An fünf Standorten berät das Team aus Angehörigen, Psychiatrie-Erfahrenen, einer Fachkraft aus dem sozialpsychiatrischen Feld und der Patientenfürsprecherin jeweils einmal im Monat.

Speziell die Patientenfürsprecherin tritt für Kunden ein, die mit ihrer Betreuung und Behandlung unzufrieden sind und kann zwischen den Betroffenen und psychiatrischen Einrichtungen, Behörden und Arbeitgebern vermitteln.

Die Mitarbeiter legen Wert auf eine Beratung auf „Augenhöhe“. Dies kann die Hemmschwelle, sich Hilfe zu suchen, verringern und wechselseitiges Verständnis auf dem Hintergrund eigener Erfahrungen fördern.

#### Die Sprechstunden der IBB-Stellen finden wie folgt statt:

- in **Achern** beim Caritasverband, Karl-Hergt-Str. 11, jeden ersten Montag im Monat von 14 bis 16 Uhr, Telefon: 07841 6048 4499, Mobil: 01523 6276639
- in **Hausach** beim Diakonischen Werk, Eichenstr. 24, jeden dritten Dienstag im Monat von 14 bis 16 Uhr, Telefon: 07834 988 3399, Mobil: 01525 6828302
- in **Kehl** beim Diakonischen Werk, Marktstr. 3, jeden zweiten Montag im Monat von 14 bis 16 Uhr, Telefon: 07851 9487 5599, Mobil: 01525 6828301
- in **Lahr** beim Caritas-Verband, Bismarckstr. 82, jeden zweiten Donnerstag im Monat von 14 bis 16 Uhr, Telefon: 07821 95449 2299, Mobil: 01525 6828304
- und in **Offenburg** bei der AWO, Hauptstr. 58, mit der Patientenfürsprecherin, jeden vierten Mittwoch im Monat von 14 bis 16 Uhr, Telefon: 0781 805 6699, Mobil: 01525 6828303.

Das Angebot der IBB-Stelle ist unverbindlich und kann ohne Anmeldung genutzt werden. Als Schutzvorkehrung wird gebeten einen Mund-Nasen-Schutz zu tragen. Die Mitarbeiter der Beratungsstelle unterliegen der Schweigepflicht und beraten vertraulich und kostenlos. Eine Rechtsberatung findet nicht statt.

## Allgemeine Bekanntmachungen

**Öffentliche Bekanntmachung  
Abwasserzweckverband  
Kinzig- und Harmersbachtal**  
Sitz: 77781 Biberach, Hauptstr. 27



### Am Donnerstag, 22.07.2021, um 16.00 Uhr, findet die **100. öffentliche Sitzung der Verbandsversammlung**

des Abwasserzweckverbandes Kinzig- u. Harmersbachtal (AZV) im Rietsche-Saal, Am Kamin 3, 77781 Biberach, statt.

#### Wir weisen auf folgendes hin:

Die aktuellen Einschränkungen aufgrund von Corona/ Covid 19 haben auch Auswirkungen auf unsere Verbandsversammlung. Im Hinblick auf die CoronaVO bitten wir um Verständnis, dass ausschließlich eilige und fristgebundene Themen besprochen werden.

#### Folgende Sicherheitsvorkehrungen und Besonderheiten gelten:

- Aufgrund der Sicherheitsabstände stehen nur wenige Zuschauerplätze zur Verfügung. Die Zuschauer werden gebeten, zur Kontaktverfolgung ihre Daten abzugeben.
- Die Bestuhlung wird mit großem Abstand erfolgen, Flächen und Tische werden desinfiziert.
- Für eine ausreichende und regelmäßige Belüftung wird gesorgt.
- Es müssen alle Teilnehmer, eine medizinische Gesichtsmaske (OP-Maske) oder eine FFP2-Maske, ab Betreten des Gebäudes tragen.
- Allen Teilnehmern ist freigestellt, die Maske während der Sitzungsdauer am Platz abzusetzen.
- Auf den Sicherheitsabstand von 1,50 m ist unbedingt zu achten.

#### TAGESORDNUNG

1. Sanierung RÜB Steinach/Lachen:
  - a) Vorstellung des aktuellen Sachstands durch Frau Glas, Weber-Ingenieure und Beschluss zur Ausführung als Rundbecken
  - b) Information über Vorabherstellung der B33 Querung (Abschlagskanal in Kinzig)
  - c) Vergabe der Tragwerksplanung
2. Feststellung des Jahresabschlusses für das Wirtschaftsjahr 2020
3. Beitritt des IZAO zum Zweckverband Klärschlammverwertung Südbaden - (KZV)
4. Auftragsvergabe der Planungsarbeiten zur Installation einer C-Quellen-Dosieranlage mit Optimierung der Fällmittelanlage
5. Verschiedenes

Die Bevölkerung ist zu dieser Sitzung herzlich eingeladen.

Biberach, den 12.07.2021

Gez. Daniela Paletta  
Bürgermeisterin und Verbandsvorsitzende

## Schließung des Interkommunalen Corona-Testcenters in der Sport- & Festhalle Biberach

Das Interkommunale Corona-Testcenter in der Sport- und Festhalle Biberach ist seit Anfang Mai in Betrieb. Nach anfänglich zwei Testtagen am Dienstag und Freitag, wurden die Testzeiten mit der Sonntagsöffnung aufgrund einer erhöhten Nachfrage sogar auf drei wöchentliche Testmöglichkeiten bürgerfreundlich angepasst.

Durch die derzeit geltenden Corona-Bestimmungen in Verbindung mit dem aktuell relativ niedrigen Inzidenzwert im Ortenaukreis sind für verschiedene Bereiche keine Testnachweise mehr erforderlich. Aus diesem Grund sind die Besucherzahlen bereits seit einigen Wochen rückläufig. Nachdem das Interkommunale Corona-Testzentrum in der Schwarzwaldhalle in Zell a.H. schon seit längerem den Betrieb eingestellt hat, wird nun auch das gemeinschaftliche Testcenter in der Sport- und Festhalle Biberach ab nächster Woche schließen. Am kommenden Sonntag, 18.07.2021 wird der kostenfreie Testservice zum letzten Mal angeboten!

Ein herzliches Dankeschön gilt allen Helferinnen und Helfern, die wochenlang vorbildlichen ehrenamtlichen Dienst geleistet haben. Ohne die außerordentliche Unterstützung der Mitglieder der Biberacher „Blau-lichtfamilie“, bestehend aus DRK, DLRG, THW und Feuerwehr, wäre der Betrieb des Testcenters in der Sport- und Festhalle nicht möglich gewesen!

Kostenfreie Bürgertests sind wie folgt weiterhin möglich:

**Apotheke am Kurgarten**, Hauptstr. 169, Zell am Harmersbach (Tel.Nr. 07835/3233)

Jeweils montags, mittwochs und freitags von 08.00 – 09.00 Uhr

**Marien-Apotheke**, Hauptstr. 57, Zell am Harmersbach (Tel.Nr. 07835/202)

Jeweils montags, mittwochs und freitags von 12.30 – 14.00 Uhr

In den Apotheken ist eine Anmeldung erforderlich.

Das **Testzentrum Eckwaldblick**, Rebhalde 1 in Zell am Harmersbach testet ab sofort von Montag – Samstag vormittags von 09.00 – 12.00 Uhr. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Die Teststation beim **Frisör Figaro**, Biberach stellt ab nächster Woche Montag den Testbetrieb auch bis auf weiteres ein.

## Reparieren einfach gemacht



Das Repair-Café Haslach ist wieder am Samstag 17.07. von 14 bis 17 Uhr im ev. Gemeindehaus, Mühlenstr. 6, geöffnet. Nach dem Motto „Zusammen reparieren statt alleine wegwerfen“

kann jede\*r kommen, um gemeinsam mit anderen etwas Kaputttes zu reparieren oder reparieren zu lassen. Den Besitzern von defekten Elektrogeräten, Fahrrädern, Kleidungsstücken oder Kleinmöbeln wird von ehrenamtlichen Helfer\*innen bei der Reparatur geholfen. Das Ganze ist kostenlos, die Veranstalter freuen sich über Spenden.

Das Repair Café leistet einen Beitrag zur Vermeidung von Müll und von unnötiger Verschwendung unserer begrenzten Ressourcen. Es ist aber auch ein Ort der Geselligkeit, wo man bei Kaffee und Kuchen evtl. Wartezeiten überbrücken und Menschen kennenlernen kann, die sich ebenfalls für Nachhaltigkeit einsetzen. Zum Schutz vor Corona wird um Beachtung der allgemeinen Vorsichts- und Hygiene-Regeln gebeten.

Das Repair Café Haslach ist in der Regel an jedem 3. Samstag im Monat geöffnet. Wir freuen uns über jeden, der gerne selbst einmal (auch nur gelegentlich) mithelfen möchte. Dringend gesucht werden aktuell Helfer\*innen im Textil- und im Elektrobereich. Kontakt: bund.mittleres-kinzigtal@bund.net oder info@kiebitz-haslach.de Je mehr mitmachen, desto mehr kann repariert werden!

## Dauer-Abzocker Bonafair wird verklagt

**Verbraucherzentrale geht wegen unerlaubter Telefonwerbung und untergeschobenen Verträgen gegen den Anbieter vor**

- Ärger wegen unbestellter Nahrungsergänzungsmittel und horrender Rechnungen ist bei der Verbraucherzentrale ein Dauerbrenner, besonders betroffen von der Abzocke sind ältere Menschen
- Bei den Beschwerden taucht regelmäßig die Schweizer Bonafair AG mit ihrer Marke „Hirschberger NaturRat“ auf
- Da das Unternehmen keine Unterlassungserklärung abgeben wollte, hat die Verbraucherzentrale Klage eingereicht, um dem Treiben ein Ende zu setzen

**Anrufe ohne Einwilligung, unbestellte Nahrungsergänzungsmittel, untergeschobene Abos. Die Beschwerden über den Vertrieb von Nahrungsergänzungsmitteln reißen nicht ab. Besonders häufig tauchte dabei in der letzten Zeit wieder die Bonafair AG mit der Marke „Hirschberger NaturRat“ auf. Meist verschickt das Unternehmen Ginko-Präparate oder Gelenk-Kapseln, ohne dass Verbraucher:innen diese bestellt hätten. Trotz der bestehenden Beschwerden stellt sich das Unternehmen als Opfer haltloser Anschuldigungen dar. Die Verbraucherzentrale Baden-Württemberg will dem rechtswidrigen Treiben nun ein Ende setzen.**

Seit jeher gehen bei der Verbraucherzentrale Beschwerden über den Vertrieb von Nahrungsergänzungsmitteln ein, oft geht es dabei um Abo-fallen, unerlaubte Telefonwerbung und unbestellte Pakete. Besonders häufig taucht derzeit wieder die Schweizer Bonafair AG mit der Marke „Hirschberger NaturRat“ auf. Dabei ist die Masche meist dieselbe: Senior:innen werden ohne ihre vorherige ausdrückliche Erlaubnis angerufen und durch gezielte Werbetaktiken zur Bestellung von Ginko-Präparaten und Gelenk-Kapseln überredet. Selbst wenn die Angerufenen das Angebot ausdrücklich ablehnen, kommt kurze Zeit später trotzdem eine Lieferung inklusive überteuerter Rechnung. Mit dieser Lieferung wird Verbraucher:innen gleichzeitig ein Abovertrag untergeschoben.

Dabei agiert die Bonafair AG so selbstbewusst, dass sie sich auf ihrer Website in diversen „Statements“ sogar als „Opfer“ von „haltlosen Anschuldigungen“ darstellt. Die Verbraucherzentrale Baden-Württemberg hat die Bonafair AG aufgrund anhaltender Abzocken und erneuten Beschwerden abgemahnt und damit aufgefordert, Verbraucher:innen keine Verträge mehr unterzuschieben und sie korrekt über ihr Widerrufsrecht zu belehren. Da das Unternehmen keine Unterlassungserklärung abgeben wollte, hat die Verbraucherzentrale nun Klage vor dem Landgericht Offenburg eingereicht.

**bonafair AG weist alle Vorwürfe von sich**

Wiederholt hatte die Bonafair AG mit demselben Trick ältere Personen ohne ihre vorherige ausdrückliche Erlaubnis angerufen und sie in Gespräche über Corona und sonstige Krankheiten verwickelt. In diesen Gesprächen wurden dann günstige Probelieferungen von Nahrungsergänzungsmitteln angeboten. „Ohne vorherige ausdrückliche Einwilligung ist Werbung am Telefon nicht erlaubt. Wird in solch einem Telefonat ein Vertrag geschlossen, kann dieser aber trotzdem wirksam sein“, erklärt Vanessa Holste von der Verbraucherzentrale Baden-Württemberg.

**So können Betroffene sich wehren**

Wenn Verbraucher:innen eine Belieferung am Telefon ablehnen, aber trotzdem eine Lieferung samt Rechnung erhalten, müssen sie die unbestellte Ware nicht zurückschicken. Dem angeblichen Vertragsschluss sollten sie aber auf jeden Fall widersprechen und vorsorglich widerrufen. Um sicher zu gehen sollten Verbraucher:innen das Schreiben per E-Mail und als Einwurfeinschreiben versenden. „Wir haben auf unserer Internetseite hilfreiche Informationen zum Geschäftsgebahren der Bonafair AG zusammengestellt und geben Verbraucherinnen und Verbrauchern mit unserem Musterbrief ein Hilfsmittel an die Hand, mit dem sie dem angeblichen Vertragsschluss widersprechen können“, sagt Holste weiter.

Aber auch wenn Verbraucher:innen einer Probelieferung zugestimmt haben, können sie den tatsächlich geschlossenen Vertrag widerrufen. Auch in diesem Fall sollte das Schreiben sicherheitshalber per Mail und als Einwurfeinschreiben versendet werden. Verbraucher:innen müssen die Ware dann zurückschicken, teilweise auch auf eigene Kosten, falls der Anbieter dies festgelegt und mit der Widerrufsbelehrung korrekt darüber informiert hat. Weitere Informationen und der Musterbrief: [www.vz-bw.de/bonafair](http://www.vz-bw.de/bonafair).

Angebot der Kontaktstelle Frau und Beruf in der Ortenau:

## Ab sofort montags von 9 bis 11 Uhr telefonische Kurzberatungen ohne Termin

Die Kontaktstelle Frau und Beruf Freiburg – Südlicher Oberrhein ist Anlaufstelle für Frauen in der Ortenau zu allen beruflichen Fragen. Neben ausführlichen terminierten Beratungen bietet sie Frauen zeitnah und unbürokratisch Unterstützung: **Jeden Montag von 9 bis 11 Uhr** können sich Ratsuchende ohne Termin an die Beraterinnen der Kontaktstelle wenden. Sie erhalten Tipps und weiterführende Informationen, z. B. zu Um- und Neuorientierung, Bewerbungsfragen oder zur Existenzgründung. Je nach Anliegen kann gerne auch ein weiteres ausführliches Gespräch vereinbart werden.

Die nächsten Kurzberatungstage sind **19.07. und 26.07.2021**.

Die Beratungen sind vertraulich und kostenfrei.

Terminvereinbarung unter: Tel. 0761/201-1731 (Sekretariat der Kontaktstelle Frau und Beruf in Freiburg, auch zuständig für Anfragen aus der Ortenau). Die Kontaktstelle Frau und Beruf ist öffentlich gefördert u. a. vom Land Baden-Württemberg, der Stadt Freiburg und der IHK Südlicher Oberrhein. Weitere Informationen: [www.frauundberuf.freiburg.de](http://www.frauundberuf.freiburg.de)

badenova

## Füllmenge bei Waschmaschinen ausnutzen

Waschmaschinen und Geschirrspüler zählen zu elektronischen Haushaltsgeräten, die in fast jedem Haushalt anzutreffen sind. Man benutzt sie mitunter täglich und macht dabei trotzdem nicht alles richtig, um das Potential dieser Geräte optimal auszunutzen. Mit folgenden Energiespartipps wird aufgezeigt, auf was man bei der Befüllung der Waschmaschine achten sollte, um Energie einzusparen und um der Umwelt etwas Gutes zu tun. Durch das richtige Beladen der Waschmaschine sorgt man nicht nur für die optimale Reinigung der Wäsche, sondern schützt die Maschine auch vor frühzeitigen Verschleißerscheinungen. Das optimale Fassungsvermögen sollte ebenfalls ermittelt werden – folgenden Faktoren sind hier ausschlaggebend:

Zum einen die Personenzahl im Haushalt, da die meisten Maschinen für eine Waschmenge von sechs bis neun Kilogramm für einen 4-Personenhaushalt ausgelegt sind, für kleinere Haushalte von drei bis fünf Kilogramm und für Großfamilien ein Fassungsvermögen auch mehr als 12 Kilogramm ausweisen. Auch die Häufigkeit der Waschgänge und die Menge der Schmutzgänge sind zu beachten. Durch häufiges Waschen verursacht man mit Maschinen mit kleineren Fassungsvermögen einen höheren Wasser- und Stromverbrauch. Ein großes Fassungsvermögen bei modernen und energieeffizienten Waschmaschinen wird durch die Mengenautomatik ausgeglichen. Dabei wird der Wasser- und Energieverbrauch bei geringer Befüllung automatisch an die Beladung angepasst. Fazit: Lieber größer als zu klein!

Was passiert bei Überladung der Waschmaschine?

überlädt man die Waschmaschine mit zu viel Wäsche, erspart man sich keinen weiteren Waschgang oder Energiekosten. Vollgestopfte Waschmaschinen können die optimale Verteilung des Wassers sowie des Waschmittels nicht mehr gewährleisten. Die Wäsche hat in der Waschtrommel nicht mehr genug Platz, um sich ausreichend bewegen zu können und es kommt es zu einer Unwucht beim Drehen in der Trommel. Neben schlecht gereinigter Wäsche riskiert man bei einer Überladung der Waschmaschine auch einen vorschnellen Verschleiß des Gerätes. Ein Umstand, der oft mit hohen Reparaturkosten einhergeht.

Nur eine richtig beladene Waschmaschine wäscht sauber und nachhaltig. Für nicht besonders stark verschmutzte Wäsche wählt man spezielle Kurz- oder Spar-Waschgänge im Eco-Modus und dosiert das Waschmittel dementsprechend sparsam. Waschgänge im niedrigen Temperaturbereich sind besonders energie- und umweltschonend. Selbst bei stark verschmutzter Wäsche sind 40 Grad meist ausreichend, um sich über einwandfreie Waschergebnisse freuen zu können.

Weitere Tipps und Informationen erhält man bei den Energieagenturen sowie auch bei anderen örtlichen Energiedienstleistern oder bei badenova.

Caritasverband Kinzigtal e.V.

## Ehrenamtliche Familienpaten gesucht

Der Caritasverband sucht für Familien mit kleinen Kindern, die über kein ausreichendes soziales Netzwerk verfügen und Unterstützung benötigen ehrenamtliche Familienpaten.

Die Familienpaten besuchen und begleiten die Familien in der Regel zwei bis drei Stunden in der Woche über einen begrenzten Zeitraum. Aufgaben können z.B. ein Besuch auf dem Spielplatz, Unterstützung bei den Hausaufgaben oder Begleitung bei Behördengängen sein.

Patent und Familien werden von der Mitarbeiterin des Caritassozialdienstes Michaela Himmelsbach zusammengebracht, in einem gemeinsamen Gespräch wird der individuelle Unterstützungsbedarf konkretisiert.

Die ehrenamtlichen Familienpaten werden von Michaela Himmelsbach begleitet und unterstützt, dazu gibt es regelmäßige Gruppentreffen, Schulungen und Qualifizierungen.

Weitere Informationen erhalten Sie bei Michaela Himmelsbach, Tel.: 07832 9995235 oder unter: [michaela.himmelsbach.csd@caritas-kinzigtal.de](mailto:michaela.himmelsbach.csd@caritas-kinzigtal.de)

Caritasverband Kinzigtal e.V.

## Ordnung schaffen in den Schulden-Unterlagen

Die ehrliche Bestandsaufnahme der Schulden ist oft ein schwieriger Schritt. Wenn's dann geschafft ist, bedeutet es i.d.R. aber auch Erleichterung. Für unsere Beratung ist es einfacher, wenn die Schulden-Unterlagen schon vorsortiert sind. Wie macht man das am besten? Man benötigt einen Ordner, einen Locher und Trennstreifen. Und Zeit.

- Als erstes werden alle Unterlagen, die mit Schulden zu tun haben könnten, zusammengetragen. Unsere Erfahrung zeigt, dass man dazu manchmal tief graben muss: in Plastiktüten, Schuhkartons, Schubladen.
- Wenn nicht alle Briefe geöffnet sind, sollte man das spätestens jetzt tun.
- Im nächsten Schritt wird sortiert; das ist das schwierigste. Zuerst werden alle Schreiben mit dem gleichen Absender in Stapeln zusammengelegt. Dann muss ein Stapel nach dem anderen nach Forderungen, die zusammengehören, geordnet werden. Dabei hilft es das Aktenzeichen zu beachten. Das Ordnen nach Forderungen bedeutet auch, dass möglicherweise Briefe aus verschiedenen Stapeln wieder zusammengeführt werden müssen, wenn es um die gleiche Forderung geht und dazu beispielsweise der Gläubiger, der Anwalt oder das Inkassobüro oder das Gericht schon beteiligt sind. Zuletzt sortiert man die Stapel noch nach Datum.
- Dann werden die Schreiben gelocht und abgeheftet.
- Wer mutig ist, macht eine Liste und rechnet die Zahlen zusammen. Dann weiß man, wie hoch die Schulden sind und muss nicht mehr raten.

Es kann sehr hilfreich sein, das Sortieren mit einem Freund oder einer anderen Vertrauensperson anzugehen. Wenn man unsicher ist, ob die Unterlagen komplett sind, besteht die Möglichkeit bei Auskunfteien (z.B. Schufa) eine kostenlose Selbstauskunft einholen. Wir können dabei helfen.

Der Zugang zu unserer Schuldnerberatung erfolgt über den Caritassozialdienst in Haslach; Tel. 07832 99955-200.

Im Insolvenzverfahren

Überschuldung, Miete und Strom

[www.meine-schulden.de](http://www.meine-schulden.de) und [www.informationsoffensive.de](http://www.informationsoffensive.de)